

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 6 (1930)

**Heft:** 6

**Artikel:** Aus Mittelholzers Jagdgebiet

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-755662>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Am Ufer des Viktoria Nyanza.** Wie die eingeborenen Bewohner der Steppe in ihrer Landschaft sich auskennen und ihre Zeichen zu deuten verstehen, das entspricht völlig unserer Tätigkeit, Gedrucktes zu lesen. Im Vergleiche zu ihnen haben wir völlig verlernt, unsere Augen zu brauchen. Ihre Fähigkeit, in den unendlichen Weiten Weg und Steg zu finden, Fahrten zu lesen über glutheiße Ebenen zum spärlichen, lebensnotwendigen Wasser, hat noch die Bewunderung aller gefunden, die sich ihnen anvertraut.

# aus Mittelholzers



**Weißbartgnu,**  
Bewohner der Massaihochländer, in allen  
Kreuzworträtseln der Welt oft verwendet,  
als das Tier mit den drei Buchstaben

Es gibt Afrikafahrer v. Ruf, die den ganzen Kontinent durchqueren haben, ohne je ein Dorf begegnet zu sein. Und die Aussicht, Löwen zu treffen, ist in Ostafrika aus mancherlei Gründen sehr geringer als in andern afrikanischen Gebieten. Man kann hier nicht zu Pferde die Jagd nach ihnen aufnehmen, denn das Pferd erliegt den Stichen der Tsetsefliege sehr bald und kommt nicht durch die sehr harsche Klima — Die Jäger der Expedition Mittelholzers sind auf den nächtlichen Angriff angewiesen oder aber auf zufällige Begegnungen. In wildreichen Gegend, wo der Löwe sich immer gut sättigen kann, greift er im allgemeinen den Menschen nicht an. Viele

der barbenlose, lippengeschichteten gefährten Fabelreich. Der angeschossene Löwe ist aber ein schrecklicher Gegner

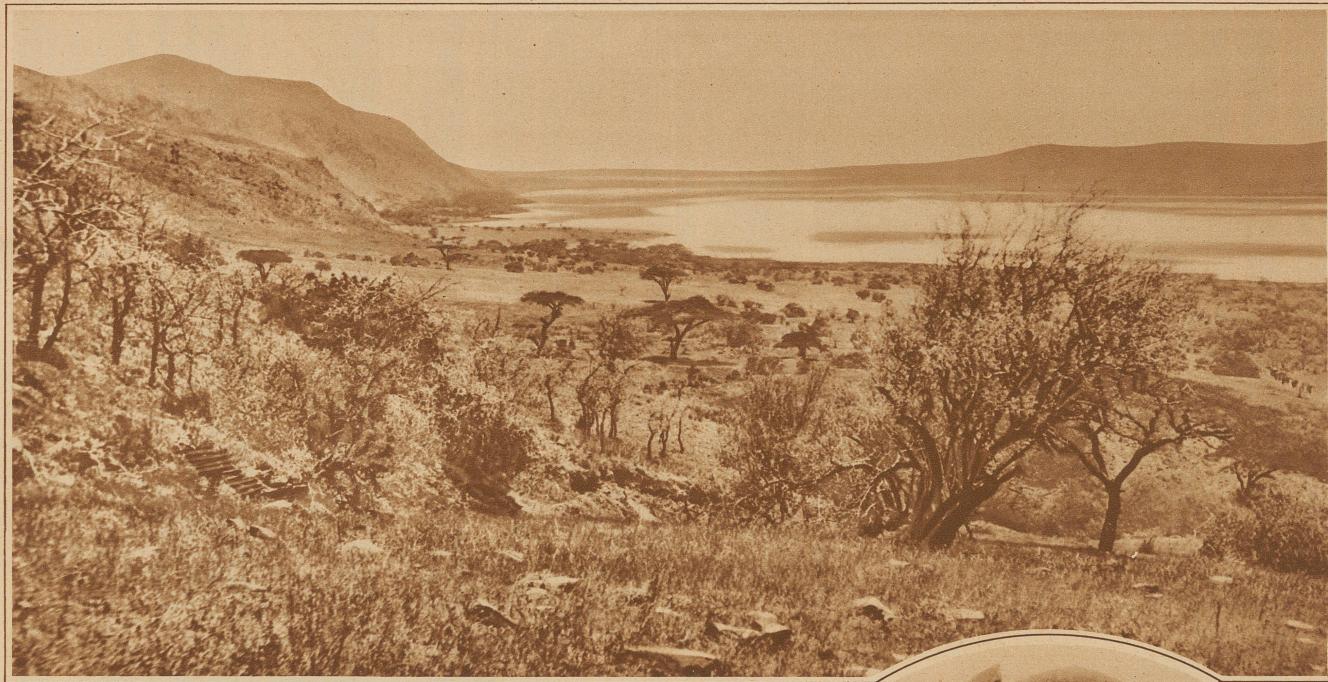
**Ohrschmuck**  
eines  
Massaimannes.

Um die Ohren zur Aufnahme des Schmuckes geeignet zu machen, werden die Ohrlappten der Kinder schon durchstochen und durch Einsetzen eines immer größeren Holzstückes verlängert

**D**ie Serengeti-Steppe, das Jagdgebiet der Gesellschaft, die Mittelholzer nach Afrika geführt hat, gehört zu dem weiten Steppengebiet, das vordem Reich und Raum für das Massai-volk gewesen ist. Gewesen muß man sagen und «leider» sagt jeder Afrikafahrer, der nicht als bloßer Ausbeuter und Jäger dahingekommen ist, sondern als ein Mensch mit Herz und Gefühl. Denn von diesem tapfern, schön gewachsenen Volk ist wenig übrig. Es ist heute zerstreut und machtlos. Das Eindringen der Europäer brachte keinen Se-

gen. Es brachte ihm mit anderen verderblichen Einflüssen die Rinderpest und die Herden starben. Die Seuche überfiel die Stämme an ihren Lagerplätzen; die Gruppen waren hilflos, ohne Vieh hatten sie nichts zu leben und starben an Ort und Stelle, Vieh und Menschen. Schillings, der Jäger und Forscher, hat in großen Mengen ihre Gebeine in der Steppe gefunden. Und wie den Menschen, ging's den Tieren. Wie wenig waidgerechte Jäger sind gekommen und wie viel Unberufene haben drauflos geknallt. Elefanten, Löwen... Die Büffel sind gleich





Steppensalzsee der Serengeti-Steppe mit Schirmakazien und Dornbüscheln. Diese Seen schwollen zur Regenzeit an und verschwinden zur Trockenheit manchmal ganz. Dicht am zurückweichenden Wasser sprossen dann kurzes, frisches Gras, und die Zebra- und Gnusherden sammeln sich an den Ufern, weil sie sich auch mit dem salzhaltigen Wasser begnügen, was die andern Tiere nicht tun

# Jagdgebiet

## Im Steppenlager.

Alle Afrikafahrer preisen das Karawanen- und Lagerleben in der ostafrikanischen Steppe. Früher war der Reisende darauf angewiesen, seine Eingeborenenkarawane bei Eindringen in die Steppe mit sich zu führen. Heute fliegt der Pilot über die Gefahren und Hindernisse hinweg. Aber dennoch fehlen im Zeltlager der Expedition die weithin umschweifenden

schwarzen Jäger nicht.

Waschen sind nötig.

Nashörner, Flusspferde,

Hyänen, Schakale und Löwen

könnten das nachtschlafende Lager

besuchen und Verwirrung oder Unheil

stiften



dem Vieh der Massai an Pest gestorben.

Rhinozerosse und Nilpferde haben ständig abgenommen. — Die Habgier der Händler an den

Küstenplätzen hat zu förmlichen Feldzügen gegen das Wild geführt. Und die Steppe ist heute nicht mehr was sie war.

Wer aber die alten Jäger und Forscher hört und ihre Schriften liest, der verfällt dem Zauber Ostafrikas im Geiste, wie sie ihm wirklich verfallen waren, sie, die trotz Plagen und Gefahren, Malaria, Stechmücken, Zecken, Ameisen und Dornen und Wassermangel, immer wieder hinauszogen in die Freiheit.



Wir, die den Elefanten nur aus den Zoologischen Gärten kennen, können uns von seinem Leben im Freien kaum einen rechten Begriff machen. Uns ist er ein plumpes, schwefälliges Tier, aber in seiner Heimat kann er weinig er angespißen oder flüchtig wird, eine außerordentliche Geschwindigkeit entwickeln. Er bewegt sich nicht im Galopp, sondern in einem schnellfördernden Trab, der zu unserm Erstaunen fast vollkommen geräuschoslos ist. Auf dem tennenharten Boden der Steppe, zur Trockenzeit allerdings, verursacht eine trabende Elefantenherde ein donnerndes Gepolter. Einst war der Elefant der wahre Beherrscher der afrikanischen Steppe und des afrikanischen Urwaldes; er ist heute nur in spärlichen Resten der früheren Bestände zu finden. Ein Opfer unseres Verlangens nach Billardkugeln



Auch die Massai werden modern.

Das Auto eines Häuptlings